

ARALIK 2013 SAYISINDA:

AB – TÜRKİYE
AB – KIBRIS
DIŞ İLİŞKİLER: ABD, UKRAYNA, AZERBAYCAN, ERMENİSTAN, AFRIKA
DOĞU ORTAKLIĞI
AB LİDERLER ZİRVESİ
GENİŞLEME
AB KURUMLARI
TEK PAZAR
İÇ İŞLERİ
EĞİTİM
VİZE
ULAŞIM
TARIM
UYUM POLİTİKASI
TİCARET
SOSYAL POLİTİKA
KOBİ
TÜKETİCİ HAKLARI
AR-GE
ENERJİ
AVRUPA VATANDAŞLARI
BÖLGELER POLİTİKASI
MALİ SEKTÖR
EKONOMİ

TUSIAD BUSINESSEUROPE ÜYESİDİR

AVRUPA İŞDÜNYASI KONFEDERASYONU

İSTANBUL	tusiad@tusiad.org
ANKARA	ankoffice@tusiad.org
BRUSSELS	bxloffice@tusiad.org
BERLIN	berlinoffice@tusiad.org
PARIS	parisoffice@tusiad.org
BEIJING	tusiad.china@tusiad.org
WASHINGTON DC	usoffice@tusiad.org

www.tusiad.org

13, AVENUE DES GAULOIS B-1040 BRUXELLES T: +32 2 736 4047

HAZIRLAYANLAR : Dilek Iştar Ateş – Gamze Erdem Türkelli - Dilek Aydın

AB – Türkiye

- 1991'de Almanya tarafından başlatılan ve 50 hükümet ile 10 uluslararası kurumun katılımıyla gerçekleştirilen bir danışma forumu olan **Budapeşte Süreci**'nin Üst Düzey Yetkililer Toplantısı 9-10 Aralık tarihlerinde İstanbul'da gerçekleştiriliyor. Budapeşte Süreci geniş Avrupa ve Asya bölgesinde düzenli ve düzensiz göç, iltica, vize, sınır yönetimi, insan ve göçmen kaçakçılığı, geri kabul, geri dönme gibi konularda çok taraflı bölgeler arası bir diyalog oluşturmayı hedefliyor. Budapeşte Süreci'ne hâlihazırda Türkiye başkanlık ederken, Macaristan da eş başkanlığı yürütüyor. İstanbul'da gerçekleştirilecek toplantıda ele alınacak konular arasında 19 Nisan 2013'te yine İstanbul'da gerçekleştirilen uluslararası konferansta göçten sorumlu bakanlar tarafından mutabık kalınan bildirgenin uygulanması bulunuyor. Bu bildirge ile Budapeşte Süreci Afganistan, Bangladeş, Irak ve Pakistan gibi İpek Yolu ülkelerine de açılmıştı. [İnternet bağlantısı için](#)

- Türkiye ile Avrupa Birliği arasındaki vize serbestisi diyalog sürecinin başlamasını sağlayacak Vize Serbestisi Diyalogu Mutabakat Metni ve **Geri Kabul Anlaşması** imzalandı. Avrupa Birliği'ne Türkiye'den girdiği tespit edilen kaçak göçmenlerin Türkiye'ye iadesini öngören geri kabul anlaşması 16 Aralık 2013 tarihinde Ankara'da Başbakan Recep Tayyip Erdoğan'ın yanı sıra İçişlerinden sorumlu AB Komiseri Cecilia Malmström, Dışişleri Bakanı Ahmet Davutoğlu, AB Bakanı ve Başmüzakereci Egemen Bağış ve İçişleri Bakanı Muammer Güler'in katıldığı bir törenle imzalandı. Geri Kabul Anlaşması onay için Türkiye Büyük Millet Meclisi'ne gönderilecek. Geri Kabul Anlaşması Türkiye tarafından 2012 yılında paraflanmıştı. Anlaşmanın paraflandığı tarihte AB tarafı anlaşmanın imzalanmasını vize kolaylaştırma ve serbestisi görüşmelerinin başlaması için ön şart olarak belirlemişti. Bulunan çözüm çerçevesinde vize serbestisi görüşmelerinin başlangıcı ve geri kabul anlaşmasının imzalanması eş zamanlı olarak gerçekleştirilmiş bulunuyor. Türkiye vizelerin "makul bir süre" içinde serbestleşmemesi halinde Geri Kabul Anlaşması'nı tek taraflı olarak askıya alma hakkını saklı tutuyor. [İnternet bağlantısı için](#)

- 17 Aralık'ta gerçekleşen Genel İşler Konseyi toplantısı sonrasında açıklama yapan Genel İşler Konseyi Başkanı Bakan Linkevičius, Türkiye'nin reform sürecinde önemli ilerleme kaydettiğini belirtti. Bakan ayrıca son dönemde AB'ye üyelik sürecinde yakalanan ivmenin korunması gerektiğini vurguladı. Geri Kabul Anlaşması'nın imzalanması ve **vize serbestisi görüşmelerinin** başlamasının AB'nin Türkiye ile ilişkilere verdiği önemin bir işareti olduğu da Bakan tarafından dile getirildi. [İnternet bağlantısı için](#)

AB – Kıbrıs

- AB Komisyonu Başkanı José Manuel Barroso ve G. Kıbrıs lideri **Nikos Anastasiadis** Brüksel'de bir araya geldi. Kıbrıs Sorunu'nun çözümünün AB Komisyonu ve kendisi açısından siyasi bir öncelik olduğunu belirten Barroso, Kıbrıs Sorunu'nun çözümü için AB Komisyonu'nun tüm taraflara desteğinin sürdüğünü belirtti. Barroso ayrıca önümüzdeki dönemde Kıbrıs Sorunu'nun tamamen çözülmesi için gerçek bir fırsat bulunduğu inancını dile getirdi. Barroso ayrıca 2004 yılında Annan Planı'na destek veren Anastasiadis'e süreçte gösterdiği kararlılık sebebiyle teşekkür etti ve yakın zamanda tam kapsamlı müzakerelerin tekrar başlamasını umduğunu belirtti. Müzakerelerin başlaması için yapılacak ortak açıklamanın hazırlanması çabalarına AB Komisyonu'nun desteğinin sürdüğünü belirten Barroso, müzakerelerde olası bir somut ilerleme durumunda Komisyon'un sürece katılımının daha da güçlendirileceğini kaydetti. G. Kıbrıs Lideri Anastasiadis geçtiğimiz günlerde KKTC Cumhurbaşkanı Derviş Eroğlu ile bir araya gelmiş, ancak ortak açıklamanın şekillendirilmesi konusunda ilerleme sağlanamamıştı. [İnternet bağlantısı için](#)

AB - ABD

- AB - ABD arasında sürdürülen **Transatlantik Ticaret ve Yatırım Ortaklığı** (TTYO) müzakerelerinin üçüncü turu tamamlandı. AB Baş Müzakerecisi Ignacio Garcia Bercero yaptığı açıklamada geline nokta tatmin edici bir ilerleme sağlandığını belirterek, tarafların anlaşmaya dâhil edilmesini istedikleri tüm konuların görüşmeler

kapsamında ele alındığını kaydetti. Beş gün süren üçüncü tur kapsamında müzakere ekipleri aynı zamanda 50 kişiden oluşan paydaş grubu ile de bir araya geldi.

Üçüncü tur görüşmelerinde TTYO'nun üç temel bölümü üzerine ilerleme sağlandı; pazara erişim, yasal düzenlemelere ilişkin konular ve kurallar. Bu konular aynı zamanda Mart 2014'te gerçekleştirilmesi planlanan dördüncü turun da odağında olacak. [İnternet bağlantısı için](#)

AB – Ukrayna

- AB Dış İşleri ve Güvenlik Politikası Yüksek Temsilcisi Catherine Ashton ve Genişleme ve Komşu Ülkeler Politikasından sorumlu AB Komiseri Stefan Füle tarafından yapılan açıklamada Kiev'de Ukrayna'nın AB ile siyasi ortaklığını ve ekonomik bütünleşmesini desteklemek üzere sokaklarda gerçekleştirilen **barışçıl protestolara** karşı aşırı güç kullanımı AB tarafından güçlü bir biçimde kınandı. Nedensiz yere güç kullanımının Ukrayna'nın da üyesi olduğu Doğu Ortaklığı'nın temelinde bulunan ilkelere aykırı olduğunun da vurgulandığı açıklamada, ifade özgürlüğü ve toplanma özgürlüğüne saygı duyulması ve bu temel özgürlükleri ihlal edenlerin hesap vermesinin sağlanması için Ukrayna Devlet Başkanı ve Ukrayna makamlarına çağrıda bulunuldu. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu Başkanı Barroso Ukrayna Cumhurbaşkanı Yanukovych ile bir telefon görüşmesi yaparak ülkedeki gerilimin, muhalefet ve sivil toplumla diyaloga dayanan siyasi bir çözümle giderilmesi gerektiğini yeniden vurguladı. Barroso aynı zamanda sivil özgürlüklere saygı ve azami itidal çağrısında bulundu. Görüşmede, AB Komisyonu Başkan Yardımcısı ve AB Dış İlişkiler ve Güvenlik Politikası Yüksek Temsilci Catherine Ashton'ın hafta içerisinde Kiev'e giderek, siyasi krizin aşılması için destek sağlayacağı da belirtildi. Barroso aynı zamanda AB'nin, Ukrayna'nın gerekli şartları yerine getirmesi halinde Ortaklık Anlaşması ve Derin ve Kapsamlı Serbest Ticaret Alanı Anlaşması'nı imzalama yönündeki pozisyonunu yineledi. [İnternet bağlantısı için](#)

AB – Azerbaycan

- AB ve Azerbaycan kişilerin serbest dolaşımı alanında bir ortaklık süreci başlattı. İç işlerinden sorumlu AB Komiseri Cecilia Malmström ve Azerbaycan'ın AB nezdindeki Temsilcisi Büyükelçi Fuad Isgandarov arasında imzalanan ortak bildirgeye Bulgaristan, Çek Cumhuriyeti, Fransa, Litvanya, Hollanda, Polonya, Slovenya ve Slovakya da imza koyarak ortak oldu. Ortak bildirge ile göç ve serbest dolaşım alanlarında gelecekte kurulacak işbirliğinin çerçevesi oluşturulmuş oldu.

AB ve Azerbaycan **serbest dolaşım** alanında ortaklık konusunu Şubat 2012 tarihinde görüşmeye başlamışlardı. Görüşmeler 2013 sonbahar aylarında tamamlandı ve geçtiğimiz hafta Vilnius'ta gerçekleşen Doğu Ortaklığı Zirvesi'nde AB ve Azerbaycan arasında Vize Serbesti Anlaşması imzalandı. Bu anlaşma sayesinde Azerbaycan vatandaşları kısa dönemli konaklama Schengen vizelerini daha kolay ve ucuz bir şekilde alabilecek. Sekiz AB ülkesinin de katılımıyla imzalanan bildirge sayesinde ise Azerbaycan'ın yasal işgücü göçünü daha düzenli bir şekilde yönetmesi için işbirliği yapılacaktır. [İnternet bağlantısı için](#)

AB – Ermenistan

- AB Komisyonu Genişleme ve Komşuluk Politikasından sorumlu AB Komiseri Stefan Füle AB ve Ermenistan arasında on dördüncüsü gerçekleşen **İşbirliği Konseyi** toplantısına katıldı. Füle konuyla ilgili yaptığı açıklamada taraflar arasındaki ikili ilişkilerin, Ermenistan'ın son dönemde uluslararası düzeyde kabul ettiği taahhütler göz önünde bulundurularak yeniden gözden geçirileceğini dile getirdi. Füle bu bağlamda AB-Ermenistan Avrupa Komşuluk Politikası Eylem Planı'nın gelecek dönemdeki işbirliğinin kapsam ve hedefleriyle uyumlu olarak yeniden güncelleneceğini belirtti.

Hareketlilik Ortaklığı çerçevesinde kaydedilen ilerlemenin memnuniyetle karşılandığı dile getirilirken Vize Kolaylığı ve Geri Kabul Anlaşmalarının onay süreçlerinin tamamlandığı ve söz konusu anlaşmaların mümkün olan en kısa

zamanda yürürlüğe girmesinin umut edildiği kaydedildi.

Ermenistan'ın reform sürecinde kaydettiği ilerlemenin de memnuniyetle karşılandığı belirtildi. Öte yandan demokrasi, hukukun üstünlüğü, yolsuzlukla mücadele, insan hakları ve temel özgürlükler ve adli reformlar gibi alanlardaki çalışmaların hızlandırılmasının teşvik edildiği kaydedildi. Siyasi, ekonomik ve sosyal reformlar ile insan hakları ve temel özgürlüklerin korunması bağlamında AB desteğinin devam edeceği de belirtildi.

Reform süreçlerinde sivil toplumun önemli rolünün vurgulandığı basın açıklamasında bu alanda son üç buçuk yıldır sağlanan ilerlemelerin, özellikle ifade ve toplanma özgürlüğü konuları öncelikli olmak üzere güçlendirilmesinin beklendiği dile getirildi. Doğu Ortaklığı Sivil Toplum Forumu - Ermenistan Ulusal Platformu'na hükümetle yapısal diyalog yoluyla reform sürecinin güçlendirilmesi ve gözetimi için özel bir destek sağlanacağı da kaydedildi. [Internet bağlantısı için](#)

AB – Afrika

- AB, Afrika temelli barışa destek operasyonlarının güçlendirilmesi için **Afrika Barış Aracı**'na 12,5 milyon € destek sağlanmasına karar verdi. Bu mali destek önümüzdeki iki yıl boyunca Afrika Barış Aracı kapsamında bir "Yönetim, Kontrol, İletişim ve Bilgi Sistemi" (C3IS) kurulması için kullanılacak. Bu sistem ile Afrika Birliği, bölgesel örgütler ve ülke bazında görev yapan barış güçleri arasında uydu iletişimi yoluyla verilerin, ses ve video görüntülerinin güvenli bir şekilde ulaştırılmasını sağlayacak. Sistem ayrıca emirlerin verilmesi, sahadaki operasyonların yönetimi için rapor ve haritaların hazırlanmasına da yardımcı olacak. [Internet bağlantısı için](#)

Doğu Ortaklığı

- 28 – 29 Kasım 2013 tarihlerinde AB Dönem Başkanı Litvanya'nın başkenti Vilnius'ta gerçekleştirilen **Doğu Ortaklığı Zirvesi**'ne Azerbaycan, Belarus, Ermenistan, Gürcistan, Moldova ve Ukrayna devlet veya hükümet başkanları

ile AB temsilcileri ve AB üye ülkelerinden devlet ve hükümet başkanları katıldı. Zirvede Eylül 2011'de Varşova'da gerçekleştirilen zirve sonrası gelişmeler ele alınırken, Doğu Ortaklığı'nın karşılıklı yarar ve taahhütlerin yanı sıra ortak iyelik, sorumluluk, farklılaşma ve müşterek hesap verebilirlik ilkelerine dayandığı vurgusu bir kez daha yapıldı. Ortaklık'ın uluslararası hukukun temel ilkelerine ve demokrasi, hukukun üstünlüğü, insan hakları ve temel özgürlüklere saygı gibi değerlere uygunluk ile ayrıca piyasa ekonomisi, sürdürülebilir kalkınma ve iyi yönetim konularında taahhütler içerdiğine dikkat çekildi.

Zirve sonrası yapılan açıklamada geçen süre zarfında kaydedilen gelişmelerin memnuniyetle karşılandığı ancak önümüzdeki dönemde demokrasi, hukukun üstünlüğü ve temel haklara saygı alanlarında devam eden sorunlarla mücadele için daha yoğun çalışmalar yapılması gerektiği belirtildi. Bu kapsamda Doğu Ortaklığı ülkelerinde yargının bağımsızlığının ve etkinliğinin sağlanması ve kapsamlı bir kamu yönetimi reformu gerektiği vurgulandı. Açıklamada Vilnius Zirvesi katılımcılarının Derin ve Kapsamlı Serbest Ticaret Alanları içeren yeni Ortaklık Anlaşmaları akdedilmesi yolunda atılan önemli adımlardan duyduğu memnuniyet de dile getirildi. Vilnius Zirvesi çerçevesinde AB ile Moldova ve AB ile Gürcistan arasında hazırlanan Ortaklık Anlaşmaları paraflandı. AB ile Ukrayna arasında gerçekleştirilecek Ortaklık Anlaşması'nın imzalanması ise Ukrayna hükümetinin kararı ile geçici olarak askıya alındı. Ukrayna'da AB ile Ortaklık Anlaşması'nın imzalanması için daha önce görülmemiş bir halk desteği bulunuyor ve vatandaşların Kiev sokaklarında bu kararı barışçıl bir şekilde protesto etmeye devam ettikleri bildiriliyor.

Zirve kapsamında AB ile Azerbaycan arasındaki Ortaklık Anlaşmaları müzakerelerinde sağlanan ilerlemeler de masaya yatırılırken, AB tarafı Derin ve Kapsamlı Serbest Ticaret Alanı müzakerelerine Azerbaycan Dünya Ticaret Örgütü üyesi olur olmaz başlanabileceğini bildirmiş bulunuyor. Ayrıca Doğu Ortaklığı ülkeleri ile AB arasında vize serbestisi nihai hedefiyle hazırlanan Vize Serbestisi Eylem Planları'nın uygulanmasında sağlanan gelişme ve bu

kapsamda Vize Kolaylığı ve Geri Kabul Anlaşmaları'nın imzalanması ve uygulaması yolundaki adımlardan duyulan memnuniyet de Vilnius Zirvesi'nde ele alınan konular arasında yer aldı.

Vilnius Zirvesi'nde Doğu Ortaklığı için 2015 itibarıyla ulaşılması amacıyla şu hedefler belirlendi:

- AB ve Doğu Ortaklığı üyeleri arasında ilişki ve işbirliğinin derinleştirilmesi,
- Demokrasinin güçlendirilmesi ve insan hakları ile hukukun üstünlüğüne saygının temini için yargı reformu ve emniyet hizmetlerinin artırılması,
- Müzakereleri nihayetlenmiş Ortaklık Anlaşmaları'nın 2014 sonbaharına kadar imzalanmasının temini ve uygulama sürecinin bu süre sonrasında başlatılması,
- Henüz süreçleri başlamamış ya da devam eden Ortaklık Anlaşmaları'nın 2014 yılında en ivedi biçimde gündeme alınması,
- AB'nin Doğu Ortaklığı kapsamındaki ülkelerin reform gündemini desteklemek için sunduğu mali yardımın devam etmesi,
- Doğu Avrupa'dan ilgili ortakların Avrupa-Akdeniz ticarete tercihli menşei kuralları bölgesel antlaşmaya katılımı,
- Vize serbestisi rejimine ilerlemek amacıyla adımlar atılması,
- Doğu Ortaklığı'nın özel sektör boyutunun geliştirilmesi ve Ortaklık kapsamındaki ülkelerde yerel, bölgesel ve Avrupalı KOBİ ve şirketlerin yarar sağlayabilecekleri iyileştirmelerin yapılması,
- Kademeli olarak bir Ortak Bilgi ve Yenilikçilik Alanı'nın kurulması,
- Doğu Ortaklığı'nın çok taraflı boyutunun güçlendirilmesi,
- Ulaştırma ve ulaştırma altyapısı alanlarında daha etkin idari işbirliği ve mevzuat uyumu sağlanması,
- Özellikle enerji alanında stratejik çok taraflı projelerin desteklenmesi ve güçlendirilmesi,
- AB'den alınacak destekle Doğu Ortaklığı ülkelerinde kamudaki idari kapasitenin artırılması,
- Ortaklık kapsamında görünürlüğü ve etkinliği yüksek çok taraflı öncü girişimlerin

desteklenmesi,

- AB ve Doğu Ortaklığı ülkeleri vatandaşları arasındaki temasların yeni Erasmus, Yaratıcı Avrupa ve Ufuk 2020 kapsamında Doğu Ortaklığı ülkesi vatandaşlarına yeni açılacak Marie Skłodowska-Curie ödülleri ile artırılması,
- Doğu Ortaklığı için bir Görünürlük Stratejisi uygulanması. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu "Doğu Ortaklığı Bütünleşme ve İşbirliği Programı" (EaPIC) kapsamında Doğu Ortaklığı ülkelerine sağlanacak 2013 yılı mali desteğini açıkladı. Sağlanacak **fonlar** özellikle kırsal alanlarda ekonomik olanakların desteklenmesi, enerji sektörü reformlarının daha ileriye taşınması, istihdam piyasasının yönetiminin iyileştirilmesi, mesleki eğitim ve öğrenim olanaklarının geliştirilmesi alanlarında projeler için kullanılacak. Program kapsamında 2013 yılında sağlanacak 87 milyon € desteğin 35 milyon €'su Moldova'ya, 27 milyon €'su Gürcistan'a ve 25 milyon €'su Ermenistan'a ulaştırılacak. Bu program, Moldova, Gürcistan ve Ermenistan'a yıllık olarak ulaştırılan ikili fonlara ek olarak gerçekleştirilecek ve ülkelerin demokrasiyi ve insan haklarını derinleştirmek üzere yapacakları reformlara destek verecek. Gürcistan'a sağlanacak yeni fonlar iş gücü piyasasının yönetimi, eğitim, vasıflar ve iş dünyasının ihtiyaçları arasında daha iyi denge sağlanması için kullanılacak. Moldova'da ise fonları kırsal kesimde yeni iş olanakları sağlanması için kullanılacak. Ermenistan'da ek fonlar yolsuzlukla mücadele ve kamu sektörü reformu için kullanılacak.

[İnternet bağlantısı için](#)

AB Liderler Zirvesi

- 19-20 Aralık tarihlerinde gerçekleşen AB liderler zirvesinde AB devlet ve hükümet başkanları **AB Ortak Güvenlik ve Savunma Politikası**, Ekonomik ve Parasal Birlik, ekonomik ve sosyal politika, genişleme, göç, Doğu Ortaklığı ve enerji konularını görüştüler. Zirve gündeminde savunma konusuna özel bir bölüm ayrıldı. NATO Genel Sekreteriyle yapılan görüşmeyi takiben gerçekleşen güvenlik ve savunma üzerine tartışma Lizbon Anlaşması'nın yürürlüğe girmesinden bu yana bu konuda yapılan ilk tematik tartışma olma özelliğini taşıyor.

AB liderleri üye ülkelerde daralan savunma bütçeleri sebebiyle askeri imkân ve kabiliyetlerin geliştirilmesi, uygulanması ve sürdürülebilirliğinin sağlanmasının güçleştiğine dikkat çekerken, Avrupa'da parçalanmış bir savunma piyasasının AB'nin savunma ve güvenlik sanayinin sürdürülebilirliğine ve rekabetçiliğine zarar getireceğini kaydettiler. Zirvede ayrıca AB güvenlik ve savunma politikasının AB ve NATO arasında kabul edilen stratejik ortaklık çerçevesinde NATO ile tam uyum içerisinde geliştirilmeye devam edileceği vurgulandı. AB liderleri Ortak Güvenlik ve Savunma politikasıyla ilgili üç temel öncelik alanı belirlediler:

- **AB Ortak Güvenlik ve Savunma Politikasının etkinliğinin, görünürlüğünün ve etkisinin artırılması:** Sivil görevlerin artırılması ve hızlı cevap kabiliyetinin geliştirilmesi gerekmektedir. AB misyonlarının finansmanının ve operasyonlarının değerlendirilerek geliştirilmesi gerekmektedir. Siber güvenlik, deniz güvenliği ve sınır yönetimi konularında belirgin adımlar atılmalıdır.
- **İmkân ve kabiliyetlerin geliştirilmesi:** Askeri imkân ve kabiliyetlerin geliştirilmesinde işbirliği büyük önem taşımaktadır. Avrupa Savunma Ajansı tarafından desteklenen uzaktan kontrol edilen hava aracı sistemleri, havada yakıt ikmali kapasitesi, devlete ait uydu iletişimi ve siber savunma alanlarında işbirliği projeleri memnuniyetle karşılanmaktadır.
- **Avrupa savunma sanayinin güçlendirilmesi:** Bütünleşmiş, sürdürülebilir, yenilikçi ve rekabetçi bir Avrupa savunma sanayine ihtiyaç duyulmaktadır. KOBİ'ler bu alanda önemli bir role sahiptir. Savunma sanayi standartlarının oluşturulması, askeri sertifikaların üye ülkeler arasında karşılıklı olarak tanınması ve sivil ve askeri araştırmalar arasında işbirliği geliştirilmesi gerekmektedir.

Liderler ekonomik ve sosyal politika alanında gençlerin istihdamı ve KOBİ'ler öncelikli olmak üzere ekonominin finansmanına odaklandılar. Bu bağlamda önümüzdeki dönemde politikaların beş temel alanı ele alması gerektiği kaydedildi. Bu alanlar şöyle:

- Vergi indirimleri ve diğer teşviklerle ek istihdam yaratılması,
- İşgücü piyasalarına katılımın artırılması, faal işgücü piyasası tedbirlerinin artırılması, hayat boyu öğrenme ve mesleki eğitim dâhil olmak üzere eğitim ve staj sistemlerinin modernize edilmesi,
- İşgücü maliyetinin verimlilik yönünde sağlanan gelişme ile uyum içerisinde olmasının sağlanması,
- İşgücü piyasalarında ihtiyaç duyulan vasıflarla eğitim sisteminde edinilen vasıflar arasındaki farklılıkların ele alınması,
- İşgücü hareketliliğinin artırılması.

Liderler ayrıca Gençlerin İstihdamı Girişiminin Ocak 2014'de tam olarak faaliyete geçeceğini teyit ettiler.

Ekonomide kredilerin yeterli büyüklüğe ulaşmasının öncelikler arasında olduğu vurgulandı. Avrupa Yatırım Bankası'nın kullanıma hazır olan artan sermayesinin kredi verme kapasitesini artıracığı vurgulanırken, tek pazarın mallar ve hizmetleri kapsayacak şekilde hızla tamamlanması gerektiği kaydedildi. Küresel düzeyde ve AB düzeyinde vergi dolandırıcılığı ve kaçakçılığı, agresif vergi planlaması, vergi tabanı aşındırması ve örtülü kazanç aktarımı (Base Erosion and Profit Shifting – BEPS) ve kara para aklama konularında daha fazla ilerleme sağlanması gerektiği de ele alınan konular arasındaydı.

Ekonomik ve Parasal Birlik alanında liderler Bankacılık Birliği yönünde sağlanan ilerlemeden memnuniyet duyduklarını dile getirdiler ve Tek Çözüm Mekanizması'nın mevcut yasama dönemi içinde tamamlanması gerektiğini not ettiler. Euro Alanı'nda ekonomi politikalarının eşgüdümünün, sürdürülebilir büyüme ve Ekonomik ve Parasal Birlikte daha fazla bütünleşme için güçlendirilmesi gerektiği kaydedildi. Üye ülkelerde büyüme, rekabetçilik ve ek istihdam için kilit alanlarda reform çalışmalarının sürdürülmesi gerektiği ele alındı. Sözleşmeye bağlı karşılıklı düzenlemeler ve dayanışma mekanizması içeren ekonomik ortaklık programlarının büyüme ve iş yaratımına odaklı politikalara yönelik yatırımlara katkı sağlayacağı

kaydedildi. AB Konseyi Başkanı, AB Komisyonu Başkanı ile yakın işbirliğiyle sözleşmeye bağlı karşılıklı düzenlemeler ve dayanışma mekanizması üzerine AB Konseyi kararları dâhilinde belirlenen özelliklerle uyum içerisinde çalışmaları sürdürmeye davet edildi. Bu iki unsur üzerinde anlaşma sağlanması amacıyla kaydedilen ilerlemenin Ekim 2014'te AB Konseyi'ne rapor edilmesine karar verildi.

Göç konusunda Lampedusa Adası yakınlarında yaşanan trajedinin ışığında Akdeniz için Görev Gücü'nün çalışmaları üzerine AB Dönem Başkanlığı tarafından hazırlanan rapor ele alındı. AB'ye ulaşmaya çalışan göçmenlerin seçtikleri tehlikeli yolların önlenmesi için üçüncü ülkelerle yürütülen çalışmaların artırılması gerektiğinin üzerinde duruldu. Bilgilendirme kampanyaları, bölgesel koruma programları, hareketlilik anlaşmaları ve etkili geri dönüş politikası listelenen somut çalışmalar arasındaydı.

Genişleme politikası kapsamında Sırbistan ile üyelik müzakerelerinin 21 Ocak'ta başlayacağı teyit edildi. Doğu Ortaklığı kapsamında Gürcistan ve Moldova ile imzalanan ve Derin ve Kapsamlı Serbest Ticaret Anlaşması dâhil olmak üzere ortaklık anlaşmalarının memnuniyetle karşılandığı kaydedildi. Liderler, AB'nin Ukrayna hazır olur olmaz bu ülkeyle ortaklık anlaşması imzalamaya hazır olduğunu dile getirdiler. Liderler ayrıca Orta Afrika Cumhuriyeti'nde kötüleşmekte olan krizden endişe duyulduğunu dile getirerek, önümüzdeki dönemde AB'nin, ülkede istikrarın sağlanması için nasıl yardım sağlanabileceğini hem askeri hem de sivil boyutlarıyla araştıracağı not edildi. Suriye'deki insani durumun ve ülkedeki krizin çevresinde yarattığı etkinin endişe yarattığını kaydeden AB liderleri, AB desteğinin iyileşerek devam etmesi çağrısında bulundular. [Internet bağlantısı için](#)

Genişleme

- Hollanda Parlamentosu Hollanda hükümetinin **Arnavutluk'a** AB aday ülkesi statüsü verilmesi yönündeki teklifine ret oyu verdi. AB'nin genişlemesiyle ilgili tüm kararların AB ülkeleri tarafından oybirliği ile alınması gerektiğinden

Hollanda Parlamentosu'nun kararı nedeniyle 19-20 Aralık'ta Brüksel'de gerçekleştirilecek AB Liderler Zirvesi'nde Arnavutluk'a aday statüsü verilemeyecek. AB Komisyonu Arnavutluk'un AB adaylık statüsü kazanmak için gereken şartları yerine getirdiği ve ülkeye aday ülke statüsü verilmesi gerektiği yönünde görüş vermişti. Hollanda'nın ayrıca Schengen Alanı'na Bulgaristan ve Romanya'nın katılımına da AB Komisyonu'nun bu yönde olumlu görüşü olmasına rağmen karşı çıktığı biliniyor. [Internet bağlantısı için](#)

AB Kurumları

- AB'nin **Şeffaflık Kaydı'nı** (Transparency Register) gözden geçirmek için atanan çalışma grubu mevcut veritabanının düzenlenmesi için bazı değişiklikler önererek, Şeffaflık Kaydı'nın 2017 yılından itibaren tüm lobi örgütleri için zorunlu olması çağrısında bulundu. Avrupa Parlamentosu üyeleri ve AB Komisyonu yetkililerinden oluşan ve altı aylık bir süre sonrasında görevini tamamlayan çalışma grubu AB politika yapım sürecinde şeffaflığın artırılması için şu önerilerde bulundu:

- Sadece AB Şeffaflık Kaydı'na kayıtlı örgütlere Avrupa Parlamentosu ve AB Komisyonu'na erişim sağlanmalıdır.
- Kayıtlı lobicilerin AB Komisyonu ve Avrupa Parlamentosu'na politika yapım konusunda daha kolay biçimde katkıda bulunmalarına izin verilmelidir.
- Lobi örgütlerinin kamuya açık hale getirdikleri veriler akran denetiminden geçirilmelidir ve üçüncü kurum ve kişilerin bu örgütlerin kamuya açık hale getirdikleri verilerdeki hataları bildirmesi ve şikâyetle bulunması kolaylaştırılmalıdır.
- Kurallara uymayan lobiciler veritabanından çıkarılmalı ve kayıt olmanın sağladığı olanakları kullanmaları engellenmelidir.

Çalışma grubu Şeffaflık Kaydı'na kayıt olmanın 2017 yılına kadar zorunlu hale getirilmesi gerektiğini de belirtti. Çalışma grubu bu çerçevede bir yol haritası hazırlanacağını da bildirdi. AB Şeffaflık Kaydı'nın zorunlu hale gelmesi için Avrupa Parlamentosu ve

AB Konseyi'nin yeni bir yasal düzenleme yapması gerekiyor ancak AB üyesi ülkelerin bu yolda adım atıp atmayacakları bilinmiyor. Gözden geçirme süresinin sonuna gelirken, AB Komisyonu'nun 2016'da AB Bakanlar Konseyi'ne Şeffaflık Kaydı'nın zorunlu hale getirilmesi konusunda bir tasarı sunacağı belirtiliyor. AB üyesi ülkelerin bu tasarıya onay vermesi durumunda AB Şeffaflık Kaydı 2017 yılı itibarıyla zorunlu hale gelecek. Üye ülkelerin onay vermemesi durumunda ise 2017 yılında Şeffaflık Kaydı tekrar geniş çaplı bir gözden geçirme sürecine tabi tutulacak. [Internet bağlantısı için](#)

- 17 Aralık'ta Brüksel'de toplanan AB **Genel İşler Konseyi**'nde Sırbistan ile yürütülecek olan tam üyelik müzakereleri için Müzakere Çerçeve Belgesi onaylandı. Toplantıda Bakanlar genişlemenin yanı sıra istikrar ve ortaklık süreçlerini değerlendirdiler. Genel İşler Konseyi'nde yapılan değerlendirmeler ve alınan kararlar şöyle:

- **Sırbistan** ile tam üyelik müzakerelerine Ocak ayında gerçekleşecek olan ilk hükümetlerarası konferans ile resmi olarak başlanacak.
- Kosova ile İstikrar ve Ortaklık Anlaşması müzakerelerine devam edilecek.
- Arnavutluk'a **aday ülke statüsü** verilmesi konusu Bakanlar tarafından Haziran 2014'te değerlendirilecek.

Genel İşler Konseyi toplantısında ayrıca Karadağ, Makedonya ve Bosna-Hersek'in kaydettiği ilerlemeler de değerlendirildi. AB-Türkiye ilişkilerinde son dönemde yaşanan olumlu gelişmelerin önem taşıdığı ve yakalanan ivmenin korunması gerektiği de toplantıda ele alınan konular arasında oldu.

Genişleme ve Komşuluk Politikasından sorumlu AB Komiseri Stefan Füle toplantıdan sonra yaptığı açıklamada genişleme ve komşuluk politikası kapsamında AB Komisyonu'nun temel ilkelere öncelik verme stratejisine Konsey'in verdiği tam desteğin memnuniyetle karşılandığını dile getirdi. Füle hukukun üstünlüğü ilkesinin genişleme sürecinin merkezi olarak korunacağını belirtti. Aynı zamanda aday ve olası aday ülkelerin ekonomik yönetim ve rekabetçiliğin artırılması çalışmalarına

yönelik verilen desteğin devam edeceği kaydedildi.

Sırbistan, Kosova, Türkiye, Arnavutluk ve Karadağ'a ilişkin konularda Konsey ile ortak görüşlerin paylaşılmasından memnuniyet duyulduğunu dile getiren Füle, Makedonya ile ilgili bazı endişeler taşıdıklarını da not etti. Füle öte yandan Makedonya ile ilişkilerde farklı bir AB yaklaşımı benimsenmesini umut ettiklerini dile getirdi. Füle bu yönde AB temsilcilerinin arabuluculuğuyla Makedonya'da yerel seçimlerin muhalefet tarafından boykot edilmesi sürecine çözüm getiren 1 Mart Anlaşması'nın uygulanması ve iyi komşuluk ilişkilerinin desteklenmesi konuları dâhil olmak üzere Yüksek Seviye Katılım Diyalogu çerçevesinde ele alınan alanlarda kaydedilen ilerlemelere ilişkin AB Komisyonu'nun son bilgilendirmesi doğrultusunda AB Konseyi'nin bu konuyu tekrar ele almaya karar verdiğini açıkladı. Bu dönem içerisinde Makedonya'nın reform çalışmalarının devamlılığını sağlamanın önem taşıdığına da Füle tarafından tekrar dikkat çekildi.

Ayrıca Konsey'in Bosna-Hersek'te yavaşlayan AB bütünleşme sürecine ilişkin ciddi endişeleri bulunduğunu not eden Füle, Bosna-Hersek'in geçtiğimiz dönem içinde önemli bir yol kat ettiğini, ancak siyasi temsilcilerin gerekli adımları atarak, Sejdic-Finci davaları kararlarının uygulanmasına yönelik sürdürülebilir bir anlaşma sağlaması gerektiğini dile getirdi. Füle, ülkenin AB yolunda ilerleme göstermesi için bu konunun esas unsurlardan olduğunu belirtti. [Açıklamanın tam metni için](#)

Genel İşler Konseyi Başkanı Bakan Linkevičius ise yaptığı açıklamada toplantıda ele alınan diğer konuları şöyle listeledi:

- 19-20 Aralık'ta gerçekleşmiş olan ve AB Ortak Güvenlik ve Savunma Politikası, Ekonomik ve Parasal Birlik, ekonomik ve sosyal politikanın yanı sıra Doğu Ortaklığı, genişleme, göç ve enerji konularının ele alındığı AB Konseyi toplantısının taslak kararlarının ön değerlendirmesi,
- AB Dış Eylem Servisi İncelemesi'nin

değerlendirmesi,

- 26 Kasım'da Vilnius'da gerçekleşen Uyum Politikası Üzerine Bakanlar Düzeyinde Gayri Resmi toplantının sonuçları. [İnternet bağlantısı için](#)

Tek Pazar

- **Dünya Ticaret Örgütü (DTÖ)** Üzerine Parlamentolar Arası Konferans'ta bir araya gelen Avrupa Parlamentosu üyeleri ve diğer DTÖ üyelerinin milletvekilleri DTÖ çatısı altında gerçekleşen Doha Kalkınma Gündemi müzakerelerinde ivmenin korunması ve çok taraflı müzakerelerin sürdürülmesi çağrısında bulundu. Bölgesel ve ikili ticaret müzakerelerine öncelik verilerek, çok taraflı müzakerelerin göz ardı edilmemesi gerektiğini vurgulayan milletvekilleri, DTÖ üyelerine yönelik çağrılarında "Bali Paketini" kabul etmelerini istediler. Bildiride DTÖ müzakerelerinde parlamentolara daha fazla sorumluluk atfedilmesi çağrısında da bulunuldu.

Avrupa Parlamentosu Ticaret Komisyonu Başkanı Vital Moreira konuya ilişkin yaptığı açıklamada, varılacak olan anlaşmanın özellikle yoksul ülkeler yararına olacağını, gıda güvenliği ve kalkınma başlıkları altında bu ülkelerin kazanımları olacağını belirtti ve Bali Paketi'nin kabul edilmemesinin hayal kırıklığı yaratacağını söyledi. Hindistan'ın gıda güvenliği müzakerelerinde izlediği tutumu eleştiren Moreira her ülkenin kendi vatandaşlarının gıda güvencesini düşünmesi gerektiğini ancak, gıda ile ilgili olmayan diğer konular alanında korumacı politikalar izleyebilme hedefiyle bu konunun ön plana çıkarılmasının yanlış olduğunu belirtti. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu işletmelerin ticari önemi olan gizli bilgilerin korunması ve bu bilgilerin yasadışı yollardan ele geçirilmesi, kullanılması ve ifşa edilmesi ile ilgili yeni düzenlemeler getirdi. Yönerge taslağında "**ticari gizlilik**" tanımı yapılırken ticari gizli ele geçirilen işletmelerin başvuracağı mekanizmalar belirleniyor. Ulusal mahkemeler açısından gizli ticari belgelerin ele geçirilmesi davalarını ele almaları ve bu sayede

ele geçirilen bilgiler sayesinde üretilen malların piyasadan çekilmesi kolay hale getiriliyor.

Günümüz ekonomisi daha fazla bilgiye dayalı bir hale geldiği için ticari bilgilerin ele geçirilmesi halinde şirketlerin yenilikçilik ve rekabet güçleri büyük ölçüde zarar görebiliyor. Yapılan bir araştırmaya göre geçtiğimiz on yıl içinde işletmelerin %20'si en az bir defa ticari bilgilerinin çalınması denemesiyle karşı karşıya kalmış bulunuyor. Bir başka araştırma ise ticari bilgilerinin çalındığını bildiren şirketlerin sayısının 2012 senesindeki %18'lik seviyeden 2013'te %25'e çıktığını ortaya koyuyor.

Hâlihazırda AB üye ülkelerinde ticari bilgilerin izinsiz ele geçirilmesi halinde uygulanan yaptırımlar ile ilgili farklı düzenlemeler bulunuyor; bazı ülkelerde ise hiçbir düzenleme bulunmuyor. İş dünyası farklı ülkelerdeki uygulamaların ne şekilde olduğunu öğrenmekte ya da ticari bilgilerinin çalınması halinde diğer ülkelerde ne gibi süreçlere başvurmaları gerektiğini bulabilmekte güçlüklerle karşılaşılıyor. BU işletmelerin büyük bir çoğunluğu mahkeme sürecine girmeleri halinde ticari bilgilerinin bu süreç kapsamında ifşa edilmesinden çekiniyor.

AB genelinde farklılıklar içeren mevcut yapı şirketlerin özellikle ar-ge ve yenilikçilik alanlarında sınır ötesi işbirliği ve ortaklıklar kurabilmesini engelliyor. İşletmeler ve sanayi politikasından sorumlu AB Komiseri Antonio Tajani ticari gizliliklerin korunmasının özellikle küçük işletmeler açısından çok önemli olduğunu, bu işletmelerin ticari bilgileri büyük işletmelere oranla daha fazla kullanarak işlerini yapabildikleri için bilgilerini koruyabilmelerinin daha fazla önem taşıdığını vurguladı. Patentleme ve tescil maliyetleri de göz önüne alındığında bu işletmeler açısından ticari bilgi kaybı ya da ifşasının şirket değerliliği üzerinde büyük bir kayba yol açacağını belirten Tajani, yeni yönerge taslağı ile AB genelindeki KOBİ'lere yönelik korumanın da artırılmış olduğunu söyledi.

AB Komisyonu'nun hazırladığı bu taslak yönerge ile ticari öneme sahip gizli bilgilerin çalınması ya da kötüye kullanılması durumları için işletmeler ve araştırmacılara AB genelinde uyumlu bir koruma

sistemi konulmuş oluyor. Bu sayede Tek Pazar dâhilinde diğer işletmeler ve araştırmacılarla ortak çalışmalar ve projeler yürütülmesi önündeki engellerden biri daha kaldırılmış oluyor. Söz konusu yasa taslağının 28 AB ülkesinde iç yasalara uyarlanıp yürürlüğe sokulması öncesinde Avrupa Parlamentosu ve AB Konseyi tarafından onaylanması gerekiyor. [İnternet bağlantısı için](#)

İç İşleri

- AB Komisyonu AB içinde **serbest dolaşım** ile ilgili bir rapor yayımladı. Raporda AB vatandaşlarının AB içinde serbest dolaşımının bir “hak” olduğu vurgulanırken bu hakkın AB ülkelerinin sosyal güvenlik sistemlerinin kötüye kullanılabilmesi anlamına gelmemesi gerektiği belirtiliyor. Komisyon raporunda başka AB ülkelerine yerleşen kişilerin özellikle iş ile ilgili sebeplerden ötürü bu kararı aldıklarına değiniliyor. Raporda ayrıca yeni yerleşen kişilere yönelik sağlık harcamalarının o ülkenin toplam sağlık harcamalarının %2'sine karşılık geldiği vurgulanıyor. İngiltere, Almanya, Avusturya ve Hollanda ülkelerine yeni yerleşen AB vatandaşlarının ülkenin mali sistemine yük getirdiklerini, bu kişilerin daha önce katkıda bulunmadıkları bir mali sistemden yararlandıklarını ileri sürmüştü. Bu iddialar üzerine hazırlanan ve AB Komisyonu Başkan Yardımcısı Viviane Reding'in adıyla bilinen plana göre AB vatandaşlarının serbest dolaşım haklarından yola çıkarak başka üye ülkelerin sosyal güvenlik sistemini kötüye kullanmasının önüne geçilebilecek. Plan kapsamında yerel makamlara kağıt üzerinde evlilikleri saptamaları için yardım amaçlı yönlendirme yapılacak ve ayrıca vatandaşların gittikleri ülkenin sosyal güvenlik sisteminden ne ölçüde yararlanabilecekleri belirlenecek. Avrupa Sosyal Fonu'ndan katkı ve resmi yerel makamlara AB serbest dolaşım kuralları hakkında kapsamlı bilgi verilmesi de Reding'in planı kapsamında yer alan unsurlar arasında sayılıyor.

Özellikle serbest dolaşım kısıtlamaları 1 Ocak 2014'te sona erecek olan Bulgar ve Romanyalı vatandaşların kitleler halinde İngiltere'ye akın edeceğinden çekinen İngiltere'de bu konu hassasiyetini koruyor. Reding'in geliştirdiği plan

İngiliz makamlarınca yeterince caydırıcı ve önleyici bulunmuyor. [İnternet bağlantısı için](#)

Eğitim

- AB'nin eğitim, öğrenim, gençlik ve spor için yeni programı Erasmus + fonlarından 2014 yılında yararlanmak isteyen kurumlar için yeni bir **Erasmus + Programı** Rehberi hazırlandı. Erasmus + Programı kapsamında başvurular 2014 yılı Ocak ayı sonundan itibaren internet üzerinden alınacak. Bireylerin şahsen başvuruda bulunamayacağı programa başvurular üniversiteler ya da kurumlar üzerinden yapılacak. 2014 yılı için Erasmus + Programı kapsamında toplam 1,8 milyar € tutarında fon sağlanacağı belirtilirken, fondan faydalanabilecek projelerin kapsamı şu şekilde belirlendi:

- Öğrenciler, stajyerler, öğretmenler ve diğer eğitim personeli, değişim programlarına katılan gençler, gençlik liderleri ve gönüllüler için hareketlilik olanaklarının teşvik edilmesi,
- Eğitim, öğrenim ve gençlik kurumları ve örgütleri ile çalışma hayatı arasında ortaklıklar kurulması ve geliştirilmesi,
- Eğitim, öğrenim ve gençlikle ilgili sistemlerin reformu için gerekli olan diyalog ve bulguların elde edilmesinin desteklenmesi.

Erasmus + kapsamında üniversitelerin yanı sıra “Bilgi İttifakları” ve “Sektörel Vasıf İttifakları” adı verilen yenilikçi ortaklıklar da ilk kez fonlardan faydalanabilecek. Bu ittifaklar eğitim kurumları ve iş yaşamı arasında sinerjiyi artırmak için yüksek eğitim kurumları, öğrenim kurumları ve şirketlerin yenilikçilik ve girişimcilik çabalarını desteklemeyi, yeni müfredat oluşturmayı ve iş becerileri eksikliklerini gidermeyi planlıyor.

Erasmus + Programı kapsamında spor alanında ise tabandan gelen uluslararası spor projelerine destek ve şike, uyarıcı madde kullanımı, şiddet ve ırkçılık gibi sınırları aşan sorunlara çözüm bulmak için çabalara fon sağlanacak. Bu çerçevede sporda iyi yönetim, cinsiyet eşitliği, sosyal kapsayıcılık ve herkes için spor olanaklarına erişim projeleri de değerlendirilecek. [İnternet bağlantısı için](#)
[Erasmus + Programı Rehberi için](#)

Vize

- AB Daimi Temsilciler Toplantısı (COREPER II) 13 Aralık'ta Brüksel'de gerçekleşti. Toplantıda 19 ülkenin AB'ye **vizesiz seyahat listesine** eklenmesine karar verildi. Kararın yürürlüğe girmesi için AB Konseyi ve Avrupa Parlamentosu arasında gerçekleşecek müzakereleri takiben onaylanması gerekiyor. Ayrıca söz konusu ülkelerin AB ile Vize Muafiyeti Anlaşması'nı imzalaması gerekiyor.

Listede 16 Karayip ve Pasifik ülkesi bulunuyor; Dominik Cumhuriyeti, Grenada, Kiribati Cumhuriyeti, Marshall Adaları, Mikronezya, Nauru Cumhuriyeti, Palau Cumhuriyeti, Saint Lucia, Saint Vincent ve Grenadinler, Samoa, Solomon Adaları, Doğu Timor, Tonga, Trinidad ve Tobago, Tuvalu ve Vanuatu. Birleşik Arap Emirliği, Peru ve Kolombiya listede bulunan diğer ülkeler.

2013 yılının ikinci yılında Litvanya tarafından yürütülen AB Dönem Başkanlığı çerçevesinde 29 Kasım'da AB – Azerbaycan Vize Serbestisi Anlaşması imzalanırken, AB – Ermenistan Vize Serbestisi ve Geri Kabul Anlaşmaları görüşmeleri 1 Ocak 2014'te yürürlüğe girmek üzere kabul edildi. Aynı zamanda Vize Serbestisi mutabakat metni de imzalandı. [İnternet bağlantısı için](#)

Ulaşım

- “Uçuş konumuna” getirilen **elektronik cihazlar** uçaklar taksi konumundayken, kalkışta ve inişte kullanılabilir. AB Hava Ulaştırma Güvenliği Ajansı (EASA) uçaklarda akıllı telefonlar, tabletler ve elektronik kitap okuyucular gibi elektronik cihazların kullanımı ile ilgili kılavuzu güncelledi. Buna göre “uçuş konumuna” getirilerek elektronik dalgalar yayması engellenen söz konusu cihazların kalkışta, inişte ve taksi konumunda da dâhil olmak üzere uçuş boyunca kullanılabilmesinde güvenlik açısından sakınca olmadığı yeniden teyit edildi. Ulaşımdan sorumlu AB Komiseri Siim Kallas, güvenlik konusunun öncelikli olduğunu, elektronik cihazların kullanımı ile ilgili güvenlik sorunu olup olmadığını konusunda yeniden bir değerlendirme yapılması gerektiğini vurgulayarak, “uçuş konumuna” getirilen

cihazların uçuş boyunca kullanılabilmesinin de önemli bir aşama olarak değerlendirilmesi gerektiğini belirtti. Hâlihazırda havayolları şirketleri uçak kalkış, iniş ve taksi konumundayken “uçuş konumunda olan cihazların dahi kullanılmasına izin vermiyor. Havayolları şirketleri EASA'nın yayınladığı yeni kılavuz doğrultusunda kendi uygulamalarını gözden geçirebilecek. [İnternet bağlantısı için](#)

- 5 Aralık'ta gerçekleşen **İçişleri Bakanlar Konseyi**'nde AB vatandaşları ve ailelerinin serbest dolaşımı ile ilgili olarak görüşen AB bakanları bu hakkın AB'nin temel değerlerinden biri olduğunu vurguladı. Bununla birlikte vatandaşların bu haklarını kullanırken özellikle sosyal güvenlik sisteminin sağladığı olanakları kötüye kullanmamaları yükümlülükleri bulunduğuna işaret edildi.

Veri güvenliği konusunda ise taslak yönergeyi görüşen bakanlar, işleyişte yeknesaklığın sağlanması amacıyla tek bir düzenleyici makamdan görüş alınması için bir noktadan hizmet alınması mekanizmasının oluşturulması ve gerekli durumlarda uygulanacak adli süreçler ile ilgili tartışmalar gerçekleştirdi. Halihazırda her üye ülkede işletmelerin ulusal veri güvenliği yasalarına uyumunu denetleyen ve şikayet başvurularını ele alan ulusal makamlar bulunuyor. Bu makamlardan bazıları diğer üye ülkelerdekilerden daha fazla yetkiye sahip durumda. Ancak yapılan değişiklik önerisine göre herhangi bir AB ülkesindeki bir kişinin başka bir AB ülkesindeki hizmet sağlayıcıyı yine kendi ülkesindeki makama şikayet edebilecek.

Veri güvenliği reformunun Litvanya Dönem Başkanlığı'nın öncelikli olarak tamamlamak istediği konulardan biri olduğunu belirten Litvanya Adalet Bakanı Juozas Bertanotis, uzman komiteler ve bakanlar arası toplantılar kapsamında incelenen bu reform çalışmalarında sene sonuna kadar büyük bir aşama kaydetmeyi hedeflediklerini vurguladı. İş dünyasının talepleri ve vatandaşların temel hakları arasında en iyi dengeyi bulmayı istediklerini belirten Bertanotis, çalışmayı hızlı bir şekilde bitirmek yerine AB içinde güçlü bir uzlaşa sağlayarak bitirmeyi tercih ettiklerini belirtti. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu AB genelinde **demiryolu taşımacılığını** desteklemek ve demiryollarında daha çok yolcu ve yük taşınmasını teşvik edecek yeni kamu – özel sektör ortaklıkları geliştirmek için yaklaşık 1 milyar € yatırım öngören “Demiryolunu Seç” (Shift2Rail) projesini başlattı. Demiryolu taşımacılığı en etkin ve iklim dostu taşımacılık yöntemlerinden biri olduğu halde AB genelindeki yük taşımacılığının sadece %10’u, insan taşımacılığının da %6’sı demiryoluyla yapılıyor. Yeni başlatılan Demiryolunu Seç projesi 7 yıllık demiryolu odaklı bir araştırma ve yenilikçilik çalışma programı olarak AB Komisyonu ve demiryolu sanayi tarafından ortak olarak fonlanacak. Demiryolunu Seç projesi nihai hedef olarak demiryolu taşımacılığının maliyetinde %50’ye varan düşüş, demiryolu taşımacılığı kapasitende %100 artış ve demiryolu taşımacılığının güvenilirliğinde %50’ye yakın artış sağlanmasını hedefliyor. Bu proje kapsamında gerçekleştirilecek ar-ge yatırımları şu alanlara odaklanacak:

- Maliyet verimi yüksek ve güvenilir yeni nesil yüksek kapasiteli trenlerin geliştirilmesi ve demiryolu taşımacılığı hizmetlerinin kalitesinin artırılması,
- Özellikle akıllı demiryolu trafiği yönetimi ve denetimi sistemleri aracılığıyla kapasite artırılması ve aynı demiryolu hattında daha çok trenin çalışmasının sağlanması,
- Güvenilir, yüksek kalitede altyapı aracılığıyla demiryolu hattı gürültücüsün azaltılması, maliyetlerin kısılması ve akıllı bakım sistemleri oluşturulması,
- Yenilikçi bilişim çözümleri ve hizmetleri ile entegre biletme ve yolculuk planlama hizmetleri sağlanması,
- Daha iyi lojistik hizmetler ve farklı taşımacılık yöntemleri için çözümler üretilerek demiryolu taşımacılığının diğer taşımacılık yöntemleriyle bir arada kullanılabilmesinin sağlanması. [Internet bağlantısı için](#)

- AB Komisyonu **şehir içi ulaşımın** desteklenmesi ve daha yeşil hale getirilmesi için yeni bir “kentsel hareketlilik paketi” kabul etti. AB Komisyonu yeni paket ışığında iyi örneklerin paylaşılması ve şehir içi ulaşımı alanında ar-ge çalışmaları için mali destek ve yatırım sağlanması gibi çalışmalar yapılmasını

amaçlıyor. Paket ile ayrıca kentsel alanlarda daha temiz ve sürdürülebilir ulaşım geçiş için “sürdürülebilir kentsel hareketlilik planları” da geliştirilecek. Hâlihazırda AB nüfusunun %70’i kentlerde yaşıyor ve AB’de GSYİH’nın yine %85’lik bir bölümü kentlerde üretiliyor. Şehir içi ulaşım ve kentsel hareketliliğin artması ne yazık ki trafik sıkışıklığı, hava kalitesinde düşüşler, gürültü kirliliği ve karbon salınımlarının artışı da beraberinde getiren ve sürdürülebilir olmayan bir durum yaratmış bulunuyor. Kentlerde karşılaşılan bu durum AB’nin rekabetçi ve kaynakları verimli kullanan bir ulaşım sistemi geliştirme hedefine de ters düşüyor.

Eurobarometre tarafından gerçekleştirilen yeni bir anket AB vatandaşlarının şehir içi ulaşımın yarattığı olumsuzluklardan endişe duyduklarını ancak birçoğunun da yaşadıkları kentlerde ulaşım hizmetlerinin iyileştirmesi konusunda kötümser olduklarını ortaya koyuyor. Vatandaşlar tarafından belirlenen en büyük sorunlar trafik sıkışıklığı, hava kalitesi ve kazalar olarak sıralanıyor.

AB Komisyonu tarafından kabul edilen yeni kentsel hareketlilik paketi AB Komisyonu’nun bazı alanlardaki destek tedbirlerini güçlendirecek:

- Deneyimlerin paylaşılması ve en iyi örneklerin görünür hale getirilmesi
- AB yapısal ve yatırım fonlarından özellikle AB’nin en az gelişmiş bölgelerinde kentsel hareketlilik projelerine destek sağlanması
- Horizon 2020 Programı çerçevesindeki Civitas 2020 girişimiyle şehirlerin, şirketlerin, akademik kurumların ve diğer ortakların kentsel hareketlilik için yeni yaklaşımlar başlatmalarına destek olunması
- Kentler ve ilçeler için sürdürülebilir kentsel hareketlilik planlarının geliştirilmesi ve uygulanması
- AB Komisyonu tarafından ortaya konacak önerilerle kamu ve özel sektörün eşgüdümü hareketinin sağlanması. [Internet bağlantısı için](#)

Tarım

- 16 Aralık 2013 tarihli AB Tarım ve Balıkçılık Konseyi toplantısında **Ortak Tarım Politikası Reformu** konusunda anlaşmaya varıldı. Üç yıldır AB kurumları ve üye ülkeler arasında süren uzun istişareler ve müzakereler sonucunda Ortak Tarım Politikası Reformu resmen kabul edilmiş oldu. Yeni Ortak Tarım Politikası çerçevesinde kabul edilmiş olan düzenlemelerin büyük çoğunluğu 1 Ocak 2015 tarihinde yürürlüğe girecek. 2014 yılı süresinde uygulanacak ara dönem tedbirler ise yeni yasal düzenleme çerçevesine geçişin teknik anlamda daha yumuşak olması amacını taşıyor. Ayrıca ara dönem tedbirler Ortak Tarım Politikası altında verilen desteğin de devam etmesini sağlayacak. [Internet bağlantısı için](#)

Uyum Politikası

- 2014 – 2020 **Uyum Politikası Paketi** müzakereleri sonuçlandırıldı. 20 Kasım tarihinde Avrupa Parlamentosu'nun onay verdiği paket 17 Aralık tarihinde ise AB Konseyi'nde onaylandı. İki yıldır devam eden müzakereler sonucunda onaylanan paket aracılığıyla 2014 yılı başından itibaren AB üye ülkelerine toplam 325 milyar €'luk yatırım yapılacak. AB Uyum Politikası AB Çok Yıllı Bütçesi'nin önemli bir parçasını oluşturuyor. Uyum Politikası ise AB üye ülkelerinde ve bölgelerinde sosyal ve ekonomik kalkınmanın desteklenmesi için kaynakların daha az kalkınmış ülke ve bölgelere yoğunlaştırılması yoluyla AB genelindeki kalkınma farklarının giderilmesini hedefliyor. 2014-2020 Uyum Politikası Paketi bazı yenilikler getirerek fonları kullanarak gerçekleştirilen yatırımların etkinliği ve kalitesinde artış sağlanmasını amaçlıyor. Anlaşmaya varılan Uyum Politikası Paketi çerçevesinde beş farklı AB fonu ile ilgili genel düzenlemelerin yanı sıra Avrupa Bölgesel Kalkınma Fonu, Avrupa Sosyal Fonu, Uyum Fonu için de odaklı düzenlemeler getiriyor. [Internet bağlantısı için](#)

Ticaret

- AB Komisyonu, AB'ye ihraç edilen **Çin malı güneş panelleri** ile ilgili kesin önlemler yürürlüğe koyuyor. Komisyon'un yürürlüğe koyma kararı aldığı damping

ve devlet desteği karşıtı önlemler AB Konseyi tarafından da onaylanmış bulunuyor. Bu önlemler 6 Aralık 2013 tarihinde başlayıp, iki yıl süresince uygulamada kalacak. Komisyon bu önlemlerin Çin ile varılan dostane anlaşma kapsamında değerlendirilmesi gerektiğinin altını çiziyor.

Komisyon ayrıca Çinli üreticilerin Ağustos ayı başından beri uygulamakta olduğu fiyat taahhüdünü kabul ettiğini açıkladı. Komisyon'un açıkladığı kesin önlemler ise anti damping inceleme sürecinde varılan anlaşma kapsamına alınmış olan taahhütleri yerine getirmeyen Çinli üreticilerin AB'ye ihraç ettiği ürünlere uygulanacak. AB Komisyonu Çin'den AB'ye ihraç edilen güneş panelleri ile ilgili yürüttüğü soruşturma kapsamında geçtiğimiz Haziran ayında, %47'ye varan anti-damping vergileri uygulamasını Aralık 2013'te kalıcı hale getirme kararı almıştı. Çin ve AB arasında yürütülen müzakereler sonucunda AB ve Çin, watt başına 0,56 €'luk bir taban fiyat üzerinde anlaşmaya vardı. [Internet bağlantısı için](#)

Sosyal Politika

- AB Konseyi AB üyesi ülkelerde **Roman vatandaşların** topluma entegrasyonu için alınması gereken tedbirler konusunda bir tavsiye kararı aldı. Bu karara göre üye ülkeler Roman vatandaşların tüm vatandaşlarla eşit haklara sahip olması ve özellikle eğitime, istihdama, sağlık ve yerleşime eşit erişim hakkının güvence altına alınması için etkin politika tedbirleri alacak. Bu kapsamda Roman vatandaşların haklarının odaklı tedbirlerle ya da Roman vatandaşların sosyal durumlarının önlerinde engeller oluşturmamasına yönelik ana akım tedbirlerle temin edilmesi olanağı bulunacak. Üye ülkeler uzun vadeli işsizlik, eğitim durumu ve sağlık gibi sosyoekonomik parametreler ışığında, özellikle dışlanmış coğrafi alanlara odaklanabilecek.

AB Konseyi tavsiye kararında ayrıca üye ülkelerin Roman kız ve erkek çocuklarının eğitim sisteminde eşit muamele görmesi ve eğitim olanaklarından eşit biçimde faydalanması için etkin tedbirler alması gerektiği belirtiliyor. Bu kapsamda Roman vatandaşların en azından zorunlu eğitimi bitirmeleri için okullarda ayrımcılıkla mücadele, Roman

çocukların karma eğitime dahil edilmesi, erken okul bırakmayla mücadele, okul öncesi eğitim ve desteğin artırılması, kapsayıcı eğitim ve öğretim yöntemlerinin benimsenmesi gibi bir dizi çalışma yapılması tavsiye ediliyor.

Konsey kararında Roman vatandaşların iş gücü piyasasına eşit erişimleri ve istihdam olanaklarından eşit biçimde faydalanmaları için ise üye ülkeler tarafından ilk iş deneyimi, mesleki eğitim, iş yerinde eğitim, yaşamboyu öğrenim, becerilerin geliştirilmesine yönelik tedbirler, girişimciliğin ve iş sahipliğinin teşvik edilmesi, kamuda istihdama erişimde eşit fırsatlar sağlanması ve iş gücü piyasasına girişteki engellerin ve ayrımcılığın kaldırılması gibi önlemler alınması gerektiğinin altı çiziliyor.

Roman vatandaşların ayrıca sağlık hizmetlerine ve yerleşim olanaklarına erişiminde de ayrımcılıkla mücadele, kamu hizmetlerine erişimin önemi vurgulanan AB Konseyi kararında, üye ülkelerin bu çalışmaları gerçekleştirebilmeleri için yerel, ulusal, AB ve uluslararası fonların seferber edilmesi gerektiği belirtiliyor. Bu kapsamda Avrupa Sosyal fonu ve 2014-2020 yılı için Avrupa Yapısal ve Yatırım Fonları'nın kullanılması gereği de vurgulanıyor. Kararda özellikle yatay politika tedbirleri kapsamında tüm üye ülkelerin ayrımcılıkla mücadele, Roman çocuk ve kadınların korunması, sosyal yatırımlar aracılığıyla yoksullukla mücadele ve güçlendirme alanlarında mevcut AB ve ulusal mevzuatı uygulaması gerektiği de yineleniyor. [İnternet bağlantısı için](#)

KOBİ

- AB'de faaliyet gösteren KOBİ'lerin desteklenmesi ve küresel rekabet güçlerinin artırılması amacıyla oluşturulan ve **COSME** olarak bilinen program AB Bakanlar Konseyi tarafından onaylandı. 2014 – 2020 dönemi için geçerli olacak program mikro ve küçük ölçekteki işletmelere yönelik destek unsurları içeriyor. Programın önümüzdeki yedi yıl için bütçesi 2,3 milyar € olarak belirlendi. İşletmelerin finansmana erişimi, AB içinde ve dışındaki piyasalara açılımı, iş ortamlarının ve iş yapabilme

kapasitelerinin geliştirilmesinin yanı sıra girişimciliğin özendirilmesi de program kapsamında bulunuyor.

[İnternet bağlantısı için](#)

- Eurobarometre tarafından yapılan araştırma sonuçlarına göre AB KOBİ'leri 2013 yılında bir önceki yıla göre daha yeşil ve daha kaynak verimli bir şekilde çalışmalarını sürdürdüler. “KOBİ'ler, **Kaynak Verimliliği** ve Yeşil Pazarlar” başlığıyla Eurobarometre tarafından gerçekleştirilen araştırma sonuçlarına göre AB'deki KOBİ'lerin %42'si tam zamanlı ya da yarı zamanlı yeşil konulardan sorumlu bir çalışan görevlendirmiş bulunuyor. Bu çerçevede yeşil konulardan sorumlu çalışanlar çevre kalitesini korumak ya da tekrar kazandırmak için kullanılan bilgi, teknoloji ya da ürünlerle doğrudan çalışan kişiler olarak tanımlanıyor. AB'deki KOBİ'lerde yeşil konulardan sorumlu çalışan sayısının 2012'ye göre %5 oranında arttığı belirtiliyor. Ayrıca, her on KOBİ'den dokuzunun kaynakları daha etkin kullanmak için en azından bir çalışma yaptığı ve bu çalışmaların geçtiğimiz yıla oranla arttığı da kaydediliyor. Eurobarometre araştırmasının sonuçlarına göre KOBİ'lerin kaynak verimliliği konusunda yaptığı çalışmalar arasında atıkların azaltılması, enerji tasarrufu ve kullanılan malzemelerden tasarruf en ağırlı olarak göze çarparken, yine kullanılan malzeme ve atıkların şirket içinde geri dönüşümü ve su tasarrufu da yapılan çalışmalar arasında yer alıyor. Yeşil piyasada etkin olan Avrupalı KOBİ'lerin yarısının çevre dostu ürün ve hizmetler (organik üretim, eko-etiketleme ya da eko-tasarım) sunduğu, KOBİ'lerden üçte birinin ise geri dönüştürülmüş malzemeden ürün ve hizmetler sunduğu belirtiliyor.

Yeşil ürün ve hizmet satan KOBİ'lerin AB genelindeki tüm KOBİ'lere oranı (%26) geçen yıl ile kıyaslandığında değişmezken, bu oranın ABD'de (%34) artış gösterdiği belirtiliyor. KOBİ'lerin yeşil ürün ve hizmet sunmalarının en önemli nedeninin tüketici talebi olduğu belirtilirken, şirketin temel değerleri ve imajının da bu anlamda rol oynadığı belirtiliyor. Eurobarometre araştırmasının sonuçlarına göre yeşil piyasalar genel olarak ulusal ve yerel düzeyde kalıyor. Yeşil ürün ve hizmet sunan KOBİ'lerin %90'ı bu ürün ve hizmetleri kendi ülkelerinde satışa

sunuyor. AB Tek Pazarı ürün ve hizmetler için ikinci adres olurken, üçüncü ülke pazarlarını hedefleyen KOBİ'lerin oranı %7 seviyesinde kalıyor.

Araştırma sonuçlarına göre KOBİ'ler daha yeşil ve daha kaynak verimli ürünler ve hizmetler sunmak için yasal düzenlemelerin ve mali teşviklerin daha da geliştirilmesi gerektiği görüşünde birleşiyor. Bunun yanı sıra kaynak verimliliği yatırımlarına mali, lojistik ve bilgi desteğinin önemi de vurgulanıyor. [Internet bağlantısı için](#)

Tüketici Hakları

- 2011'de kabul edilen AB Tüketici Hakları Yönetmeliği'nin AB üye ülkelerinde iç hukuka uyarlanması için tanınan sürenin sonuna gelindi. 28 AB ülkesinde geçerli olan yeni AB **Tüketici Hakları Yönetmeliği**'nin tüketicilere sağlayacağı en önemli haklar şunlar:

1. Yeni kurallarla internetten yapılan alışverişlerde karşılaşılabilen gizli ücretler ve maliyetler ortadan kaldırılıyor.
2. Özellikle internet üzerinden yapılan alışverişlerde önem kazanan bir husus olarak, tüm satıcılar satmakta oldukları mal ya da hizmetin tam ücretini açıklamak ile yükümlü hale getiriliyor ve bu şekilde fiyat şeffaflığı artırılıyor.
3. İnternet üzerinden alışveriş sitelerinde ek hizmetler için önceden işaretlenmiş kutucuklar yasaklanıyor. Bundan böyle ek hizmet almak isteyen kişiler bu kutucukları kendileri işaretleyecek.
4. Tüketicilerin yaptıkları bir alışverişten vazgeçme hakları yedi günden 14 güne çıkarılıyor. Buna göre satın aldıkları maldan memnun olmayan tüketiciler bu ürünü 14 gün içinde herhangi bir nedenden dolayı iade edebilecek. Satıcıların tüketiciyi bu vazgeçme hakkından açık bir şekilde haberdar etmediği durumlarda ürünü iade süresi 1 yıla uzatılacak. İade süresi ürünün tüketicinin eline geçmesiyle başlayacak.
5. Tüketicilerin iade ettikleri ürünlerin parasının tüketiciye geri ödenmesi 14 gün içinde gerçekleştirilecek.

6. Tüketiciler AB tarafından hazırlanan, tüm AB üyesi ülkelerde geçerli olan model belgeyi arzu ederlerse iade işlemleri için kullanabilecekler.
7. Satıcılar tarafından kredi kartı ya da telefon hizmetleri maliyeti olarak tüketiciye yansıtılan maliyetler bu hizmetlerin satıcıyla gerçek maliyetinden fazla olamayacak.
8. Yapılan alışverişlerde iade edilen ürünlerin iade masraflarının kimin tarafından ödeneceği daha açık bir şekilde, ürün satılmadan belirlenecek.
9. Dijital ürünlerde ve dijital içeriklerin satışında tüketiciye daha fazla koruma sağlanacak.
10. Özel sektörün tüm AB ülkelerinde daha etkin bir şekilde ticaret yapabilmesi için ortak kurallar uygulanacak. [Internet bağlantısı için](#)

Ar-Ge

- AB Komisyonu Avrupa **sanayisinin** geliştirilmesi için sekiz yeni Kamu – Özel Sektör İşbirliği programı başlattı. Bu işbirliği programı kapsamında AB'nin yeni araştırma ve yenilikçilik programı olan Ufuk 2020 çerçevesinde seçilecek projelere toplamda 6 milyar €'dan fazla destek sağlanacak. Bu programa kamu kaynaklarından sağlanacak her bir €'luk desteğin yeni teknolojilerin, ürünlerin ve hizmetlerin geliştirilmesi ve Avrupa sanayisini dünya piyasalarında lider konuma geçirmek için üç ila 10 €'luk katkıya dönüşmesi bekleniyor. Program kapsamında gerçekleştirilecek Kamu – Özel Sektör işbirliği alanları şunlar:

- **Gelecek için Fabrikalar:** İmalat sanayinin desteklenmesi için sürdürülebilir üretim teknolojisi ve sistemlerinin geliştirilmesi
- **Enerji Verimli Binalar:** İnşaat sanayinin rekabetçilik gücünün ve inşaat sanayide enerji verimliliğinin artırılması
- **Avrupa Yeşil Otomobiller Girişimi:** Daha düşük karbon salınımı ile daha rekabetçi ve kaynakları verimli kullanan bir ulaşım sisteminin geliştirilmesi
- **Sürdürülebilir Süreç Sanayi:** Süreç sanayi için kaynak ve enerji verimliliğinin artırılması

- **Fotonik:** Enerjiden sağlığa Avrupa'nın gelecekteki refahı için temel öneme sahip teknolojilerin geliştirilmesi
- **Robotik:** Sanayide rekabetçiliğin artırılması ve demografik değişiklik, sağlık, gıda üretimi, ulaşım ve güvenlik gibi toplumsal alanlarda sorunların çözümü için robotik alanında gelişmeler sağlanması
- **Yüksek Performanslı Programlama:** Avrupa'nın ekonomik büyümesini desteklemek ve Avrupa'da bilimi geliştirmek için yüksek performanslı programlama çabalarının desteklenmesi
- **Geleceğin İnterneti için Gelişmiş 5G Ağları:** İleri bilişim-iletişim teknolojilerinin tüm sektörlerde ve kullanıcılara ulaşmasını temin etmek amacıyla internet ağ altyapısının geliştirilmesi.
[İnternet bağlantısı için](#)

Enerji

- Eurostat AB üye ülkelerinde enerji verimliliğini ele alan ve 30 farklı gösterge çerçevesinde üye ülkelerin performansını değerlendiren **Avrupa Kaynak Verimliliği Karnesi**'ni yayımladı. Kaynak Verimliliği AB 2020 Stratejisi'nin yedi öncü girişiminden bir tanesi konumunda bulunuyor. Eurostat tarafından her yıl yayımlanacak Avrupa Kaynak Verimliliği Karnesi AB'nin ve üye ülkelerin kaynak verimliliği hedeflerine erişim yönünden elde ettikleri ilerlemeyi takip etme amacını taşıyor. Avrupa Kaynak Verimliliği Karnesi'nde ele alınan göstergeler AB Komisyonu tarafından düzenlenen danışma ve görüş alma süreçleri ile uzman panelleri tarafından gerçekleştirilen çalışmalar sonrasında belirlenmişti. Avrupa Kaynak Verimliliği karnesi Eurostat, Avrupa Çevre Ajansı ve AB Komisyonu Ortak Araştırma Merkezi gibi uluslararası tanınırlığı bulunan kaynaklardan edinilen istatistiki verileri içeriyor. Avrupa Kaynak Verimliliği Karnesi'nde kaynak verimliliğini ölçen bir ana göstergenin yanı sıra toprak, su ve karbon salınımı konularında göstergeler ve AB Komisyonu Kaynak Verimliliği Yol Haritası'nda ele alınan konulara odaklanan göstergeleri içeriyor. [Avrupa Kaynak Verimliliği Karnesi internet bağlantısı için](#)

- Hazar Denizi'nden Avrupa'ya Türkiye üzerinden doğalgaz taşıyacak **Trans-Adriyatik Boru Hattı (TAP)** için tedarik ihalelerinin 2014 yılının ilk yarısında açılması, inşaatın ise 2015 yılında başlaması bekleniyor. Projeyi yürüten Şahdeniz Konsorsiyumu'ndan yapılan açıklamada 2014 yılının tahminen ilk yarısında mühendislik ve boru hattı sözleşme paketleri için ihale davetleri gönderileceği belirtildi. 2019 yılında doğalgazın Hazar Denizi'nden AB pazarına ulaşması için boru hattının geçeceği güzergâhtaki arazilerin mülkiyet hakkının alınması için de çalışmaların devam ettiği belirtildi. TAP için doğalgaz sağlayacak olası tedarikçiler ve projenin toplam maliyeti henüz kamuoyuna açıklanmazken, boru hattının inşasının üç ülkede toplam 55 bin kişilik bir çalışma gerektireceği bildiriliyor.

TAP, Avrupa ülkelerinin Rus gazına bağımlılığını azaltmak amacıyla inşa edilmesi öngörülen Güney Koridoru'nun önemli bir bileşeni konumunda bulunuyor. İngiltere'den BP, Norveç'ten Statoil ve Azerbaycan'dan SOCAR'ın öncülüğünde kurulan Şahdeniz Konsorsiyumu tarafından inşa edilecek olan TAP, Hazar Denizi'nden başlayarak Türkiye üzerinden sırasıyla Yunanistan ve Arnavutluk'tan geçerek, İtalya'ya ulaşarak AB piyasasına dağıtılacak. Proje çerçevesinde Azeri Şah Deniz doğalgaz alanından AB'de 10 milyon metreküp doğalgaz akışı sağlanacak. Bu hacmin uzun vadede 20 milyon metreküp'e ulaşabileceği de belirtiliyor. [İnternet bağlantısı için](#)

- Şah Deniz II Doğalgaz Alanı'ndan **doğalgaz** çıkarılması için nihai yatırım kararı alındı. Uzun süredir beklenen bu kararın alınmasıyla 2019 yılı sonundan itibaren Avrupa'ya yılda 10 milyar metreküp doğalgaz akışı olacağı teyit edilmiş bulunuyor. Daha önce alınan ve Trans-Adriyatik Boru Hattı'nın bu doğalgazı Avrupa'ya taşıması için seçilmesi kararının da içinde olduğu tüm kararlar bu nihai yatırım kararına bağlıydı. Bu nihai yatırım kararına göre Hazar Denizi'nin 500 metre derinliğinde bulunan doğalgaz alanından 16 milyar metreküp doğalgaz çıkarılması için doğalgaz platformlarına ve su altı kuyularına 18 milyar €'dan fazla yatırım yapılacak. Daha önceki anlaşmalar ışığında çıkarılan doğalgazın 6 milyar metreküplük

kısmı Türkiye'ye, 10 milyar metreküplük kısmı ise AB'ye ulaştırılacak. [Internet bağlantısı için](#)

Avrupa Vatandaşları

- Dünyaca ünlü tenor Placido Domingo'nun başkanı olduğu **Europa Nostra** ve Kültür, Eğitim ve Çok dillilikten sorumlu AB Komiseri Androulla Vassiliou, "Vatandaşlar ile Diyalog" kapsamında Brüksel'de 700'den fazla vatandaşla bir araya gelecek. BU etkinlik kapsamında yapılacak tartışmalarda Avrupa'nın ekonomik krizden çıkışı, Avrupa'nın geleceği, Avrupa'nın bütünleşmesinde kültürün önemi, Etkinlik AB Komisyonu'nun Belçika nezdindeki Daimi Temsilciliği, Belçika Başbakanlığı ve Europa Nostra kurumu ortaklığında gerçekleştiriliyor. Tartışma programı ve sonrasında verilecek olan konser şu internet linkinden izlenebilir: <http://webcast.ec.europa.eu/eutv/portal/index.html>
[Internet bağlantısı için](#)

Bölgeler Politikası

- **AB Bölgeler Komitesi** 2014 yılı siyasi önceliklerini belirledi. Bölgeler Komitesi 2014 yılı siyasi öncelikleri arasında özellikle genç nüfusta işsizlik, AB bölgeleri arasındaki coğrafi eşitsizliklerin giderilmesi ve AB Büyüme Stratejisi'nin gözden geçirilmesi konuları öne çıkıyor. AB Bölgeler Komitesi 2014 yılı politika öncelikleri kapsamında AB'nin önündeki en büyük zorluklar sürdürülebilir büyüme sağlanması, sosyal, ekonomik ve bölgesel bütünleşme, istihdam yaratılması ve vatandaşların AB projesine olan güveninin tazelenmesi olarak belirlendi.

AB Bölgeler Komitesi üyeleri arasında AB Komisyonu 2014 yılı çalışma programı konusunda yapılan istişarelerde kurumun Birlik'in geleceğiyle ilgili tartışmalara daha etkin bir şekilde katılım sağlayacağı vurgulandı. İstişarelerde 2014 – 2020 Çok Yıllı Mali Plan'ın uyum politikası bütçesi aracılığıyla AB bölge ve şehirlerine gerekli desteği sağlayacağı vurgulandı. Önümüzdeki dönemde "Küresel düşün, yerel hareket et" parolasının her zamankinden daha önemli mesajlar içerdiği belirtilirken, AB kurumlarının bu parola ışığında şehir ve bölgelere desteğinin sürmesi gerektiği AB

Bölgeler Komitesi tarafından vurguladı.

AB Bölgeler Komitesi ayrıca 2014 yılında kuruluşunun yirminci yılını kutlayacak. Bölgeler Komitesi'nin kuruluşunun yirminci yılı vesilesiyle Komite tarafından yenilenmiş AB'de yerel ve bölgesel makamların rolü konusunda kapsamlı bir rapor hazırlanacak. [Internet bağlantısı için](#)

Mali Sektör

- AB Komisyonu'nun **mali işlemler vergisi** için hukuki görüş alma süreci tamamlandı. AB Komisyonu çatısı altındaki hukuk bölümünün oluşturduğu rapor mali işlemler vergisinin yasal olduğu ve bu uygulama kapsamı dışında kalacak ülkelere yönelik ayrımcı unsurlar içermediği yönünde bulgular içeriyor. Mali işlemler vergisinin uygulanmasına karşı çıkan bazı ülkeler uygulamanın uluslararası hukuk kurallarını ihlal edeceğini ileri sürüyordu.

Mali işlemler vergisinin uygulamaya konulmasını isteyen politikacılar ve uygulamaya karşı çıkan bankalar arasındaki mücadele sürecinde varılan noktada, verginin yasal olup olmadığı sorgulanmaya başlanmış ve bu noktada AB Komisyonu hukuk bölümünün görüşünü istemişti. Politikacılar esasen ekonomik krizden çıkış için bankaların da kendi üstlerine düşen payı ödemeleri gerektiğini ileri sürüyor. Bankalar da müşterilerine ek maliyet olarak yansıtmak zorunda kalacakları bu yeni vergi nedeniyle rekabet güçlerinin zayıflayacağını ve müşterilerini daha rekabetçi piyasalara kaybedeceklerini savunuyor.

Bazı üye ülkelerin veto edeceklerini açıklamaları üzerine bankaların yılda yaklaşık 35 milyar € vergi ödemesini gerektirecek olan mali işlemler vergisi ile ilgili AB genelinde düzenleme yapılmasından vazgeçilmişti. Aralarında Belçika, Almanya, Estonya, Yunanistan, İspanya, Fransa, İtalya, Avusturya, Portekiz, Slovenya ve Slovakya'nın bulunduğu onbir AB ülkesi ise söz konusu vergi planını uygulama yönünde olduklarını açıklamışlardı. Bu ülkelerin Brüksel'deki daimi temsilcileri önümüzdeki günlerde bir araya gelerek, sonraki aşamalarla ilgili olarak

görüşmeler gerçekleştirecek. Uygulamaya konulması beklenen vergilerin bono işlemlerine %0,1 ve türev ürün işlemlerine %0,01 oranında yansıtılması öngörülmüyor. [Internet bağlantısı için](#)

Ekonomi

- AB Dönem Başkanlığı çerçevesinde Litvanya Maliye Bakanı ve AB Ekonomi ve Maliye Bakanları Konseyi (ECOFIN) Başkanı Rimantas Šadžius, 10 Aralık'ta Brüksel'de gerçekleşecek olan ECOFIN toplantısında **Bankacılık Birliği**'nin anahtar unsurları üzerine önemli kararlar alınmasını beklediklerini kaydetti. Šadžius, Litvanya Dönem Başkanlığı'nın sonuna yaklaştığı bu dönemde Tek Çözüm Mekanizması kapsamında Litvanya tarafından önerilen çözümler doğrultusunda üye ülkeler arasındaki anlaşmazlıkların giderilerek ortak bir görüş benimseneceğini umut ettiklerini dile getirdi. Bakanlar Kasım ayında gerçekleşen ECOFIN toplantısında gerekli düzenlemelerin kapsam ve finansmanını, karar alma ve oylama mekanizmalarını ve Tek Çözüm Mekanizmasının diğer unsurlarını ele almışlardı. Bu bağlamda AB Konseyi'ne Tek Çözüm Mekanizması üzerine çeşitli olasılıkların ve alternatif çözümlerin araştırılmasına yönelik bir çalışma grubu kurması yönünde yetki verilmişti.

Aralık ayında yapılacak olan ECOFIN toplantısında Bakanlar aynı zamanda Banka Kurtarma ve Çözüm Yönergesinin yanı sıra Mevduat Garantisi Planı Yönergesine ilişkin henüz karara bağlanmayan anahtar noktaları da ele alarak, Avrupa Parlamentosu ile yürütülen müzakerelerde sonuca varılması için AB Dönem Başkanlığına yetki vermeyi hedefliyorlar.

Euro Alanı dışında kalan üye ülkelere mali destek sağlayacak bir fon oluşturulmasına yönelik yasal düzenleme için öneri de toplantıda görüşülecek. Tasarruflar üzerinden alınan vergilerin kapsamının genişletilmesi ve vergi makamları arasında bilgi paylaşımı, Bakanların görüşeceği diğer önemli konular arasında yer alıyor.

Ayrıca Polonya'nın bütçe açığını düşürme yönündeki çalışmaları değerlendirilerek, aşırı bütçe açığının

azaltılması için verilen sürenin uzatılması yönünde yeni bir tarih belirlenmesi bekleniyor. Makroekonomik Dengesizlik ve Yıllık Büyüme Anketi 2014 bağlamında Uyarı Mekanizması Raporu üzerine de görüş alışverişi yapılacak. Aynı zamanda beş Euro Alanı'na dâhil üye ülkeye yönelik olarak aşırı borçların azaltılması için gerekli adımların belirlendiği ekonomik ortaklık programlarının kabul edilmesi de bekleniyor. Ekonomik ortaklık programları, AB'nin ekonomik yönetişimi çerçevesinde ikili yasa paketi olarak bilinen yasal düzenlemeyle uygulamaya koyulmuş olan yeni bir unsur.

Toplantıda aynı zamanda AB Denetçiler Mahkemesi Başkanı, Mahkeme'nin 2012 mali yılı için bütçe uygulaması üzerine raporunu sunacak. [Internet bağlantısı için](#)

- **Yunanistan** Başbakanı Antonis Samaras ve ekonomi ile ilgili bakanlardan oluşan bir heyet AB Komisyonu ve diğer kurumlarla görüşerek Yunanistan'ın izlediği ekonomik programı değerlendirmek üzere 4 Aralık'ta Brüksel'e gelecek. Görüşmeler esnasında Başbakan Samaras'ın 2014 bütçesi ile ilgili eleştirilere de cevap vermesi bekleniyor. Yunanistan Kasım ayında AB ve IMF'den oluşan Troyka'nın onayını almadan 2014 bütçe planını ortaya koymuş ve bunun sonrasında da gerekirse değişiklik yapılabilineceğini açıklamıştı. Troyka ise bütçenin 1,5 milyar € civarında açık verdiğini açıklayarak Yunanistan hükümetini eleştirmişti. Hükümetin yürürlüğe koyduğu önlemleri olumlu karşılayan Troyka yetkilileri vergi reformu ve özelleştirme programının hızlandırılması gerektiğini savunuyor.

Eylül ayında başlayan gözden geçirme çalışmaları tamamlanmadan Yunanistan'a verilecek olan 1 milyar €'luk kredi ödemesinin durdurulmasına karar verilmişti. Önümüzdeki hafta gerçekleşecek olan Euro Grup Maliye Bakanları toplantısında bu konu ile ilgili bir karar alınması zor görünüyor; bununla birlikte 2014 bahar aylarına kadar Yunanistan'ın ihtiyaçlarını karşılayacak kadar nakit parası bulunduğu belirtiliyor.

[Internet bağlantısı için](#)

- Şubat 2011'den günümüze ilk defa AB genelinde

işsizlik oranı rakamlarında düşüş gerçekleşti. Eurobarometre tarafından yapılan açıklamaya göre, Euro Alanı'nda Eylül 2013'te %12,2 olarak belirlenmiş olan işsizlik oranı Ekim 2013 rakamlarına göre %12,1'e düştü. İşsizlik oranı AB genelinde ise değişmedi ve %10,9 olarak tespit edildi.

Öte yandan ülkeler temelinde değerlendirildiğinde Yunanistan ve İspanya'nın AB genelinde en yüksek işsizlik oranına sahip ülkeler olmaya devam ettiği görülüyor; işsizlik İspanya'da %26,7 ve Yunanistan'da %27,3 düzeyinde bulunuyor. Bu yıl sonunda AB ile üzerinde anlaşmış olduğu üç yıllık kurtarma planını tamamlayacak olan İrlanda'da ise işsizlik oranı %14,5'ten %12,6'ya düştü.

Standard & Poor's tarafından yapılan kredi derecelendirmesine göre Hollanda üçlü A (AAA) statüsünü kaybederken, Almanya, Finlandiya ve Lüksemburg bu statüye sürdürmeye devam eden üç AB ülkesi oldu. Standard & Poor's, İspanya ekonomisinin 2013'ün üçüncü çeyreğinde büyüdüğü belirlenmesi üzerinde bu ülkenin kredi değerliliğini "durağan"a çevirmesi olumlu bir gelişme olarak değerlendirildi. İspanya da bankaların ve darboğazdaki ekonominin kurtarılması için gerekli 41 milyar €'luk kurtarma ve yardım programını Ocak 2014'te tamamlamış olacak. [İnternet bağlantısı için](#)

- AB Maliye Bakanları Konseyi sermaye yetersizliği nedeniyle batan bankalara ne şekilde yardım edileceğine dair yeni kuralların belirlenmesi sürecinde sonuca ulaştı. 2014 yılında tamamlanmış olması hedeflenen **Bankacılık Birliği**'nin önemli bir bileşeni olan bankalara yönelik kurtarma operasyonları ile ilgili yeni kurallar uzun süren tartışmalar sonucunda 18 Aralık'ta karara bağlandı. Yeni kurallar Euro Alanı'nda yer alan 17 ülkede geçerli olacak; bununla birlikte Euro Alanı dışında yer alan ülkeler de kendi istekleriyle bu kuralları uygulayabilecekler. Yeni uygulama kapsamında bankaların katkısıyla bir fon oluşturulması temeline dayanan uygulama ile 55 milyar €'luk bir kaynak toplanması planlanıyor. Oluşturulacak olan fon, üye ülkelerden temsilcilerin de katılımıyla kurulacak bir yönetim kurulunun denetimi altında olacak. Mali güçlük içinde olan bir bankaya yardım edilmesi

kararında son sözün hangi makama bırakılacağına karar verilemediği için uzayan müzakereler, son sözün AB maliye bakanlarına bırakılması kararı ile birlikte çözümlenmiş oldu. AB Konseyi'nin üçte iki oy çokluğu ile zor durumda olan bir bankaya yardım edilmesi söz konusu olabilecek. Yeni yapının Mart 2014 sonuna kadar hükümetler arası anlaşma ile onaylanması sonrasında üye ülkeler düzeyinde de onaylanması gerekecek. [İnternet bağlantısı için](#)

BRÜKSEL'DE GELECEK AY

AB Kurumları

- 20 Ocak, Dış İşleri Konseyi
- 21 Ocak, Genel İşler Konseyi
- 27 Ocak, Eurogroup Toplantısı
- 28 Ocak, Ekonomi ve Mali İşler Konseyi
- 13 – 14 Şubat, AB Liderler Zirvesi

Konferanslar

- 10 Ocak, EU – Russia Relations in 2014 – What lies ahead?, EPC, <http://www.epc.eu/>
- 15 Ocak, What future for socially responsible investing?, CEPS, www.ceps.be
- 16 Ocak, The European economic outlook 2014 – Sustainable recovery?, EPC, <http://www.epc.eu/>
- 20 Ocak, The EU and 21st century security: Preparing for an uncertain future, Friends of Europe, www.friendsofeurope.org
- 21 Ocak, Europe's role in Future Global Climate Policy, CEPS, www.ceps.be
- 24 Ocak, Russian growth: Stifled by structural challenges, CEPS, www.ceps.be
- 28-29 Ocak, 6th Annual Conference on EU Space Policy – What direction for the EU in space between now and 2020?, European Commission, <http://www.spaceconference.eu/2014/>